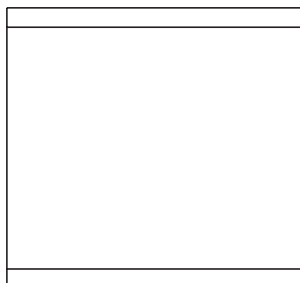


FT 07

I **Avvertenze**

Prima di collegare l'alimentatore all'impianto eseguire le seguenti operazioni:

- collegare il faston con il filo rosso al polo + della batteria;
- collegare le tensioni 0-12-24V e lasciare l'alimentatore in carica per almeno 12 ore;
- allacciare i conduttori dell'impianto quindi assicurarsi che l'impianto risulti alimentato anche in assenza di tensione.

GB **Warnings**

Before connecting the power supply to the system, you are advised to do the following:

- connect the fast-on with red conductor to pole + of the battery;
- connect voltage 0-12-24 V and leave the power supply in charge for at least 12 hours
- connect the system' conductors, therefore make sure that the system is connected even in the case of the power failure;

F **Instruction**

Avant de relier l'alimentation à l'installation:

- relier le faston avec le fil rouge au pole + de la batterie ;
- alimenter par tension de 0-12-24V et laisser l'alimentation sous charge pour au moins 12 heures;
- relier les conducteurs de l'installation et s'assure que l'installation résulte alimentée même en absence de tension.



Art. 1535. Alimentatore di soccorso per impianti citofonici a cablaggio tradizionale (per maggiori informazioni inerenti le apparecchiature citofoniche consultare il manuale tecnico MT/41)

Art. 1535. Stand-by power supply for audio door entry system with traditional cabling (for further information concerning the audio door entry equipment see technical manual MT/41)

Ref. 1535. Alimentation de secours pour installations parlophoniques à câblage traditionnel (pour d'ultérieures informations concernant les appareillages parlophoniques voir le manuel technique MT/41)

I **Descrizione e caratteristiche. Conduttori.**GB **Description and features. Conductors.**F **Description et caractéristiques. Conducteurs.**

I Alimentatore di soccorso completo di batteria 12V 1,9Ah e caricabatteria. Alimenta l'intero impianto citofonico, serratura elettrica compresa, anche in assenza della tensione di rete per blackout temporanei. Dimensioni: 232 x 217 x 55 mm.

Descrizione morsetteria:

0-125-220-240 Alimentazione rete.

Protetto da PTC

~* ~ **12V AC** per un massimo di 4 lampade da 3W illuminazione portanomi.

+S 15V DC alimentazione accessori.

Protetto da PTC

+ - **9V DC** per la fonica. Protetto da PTC.

C Generatore di chiamata elettronica per un massimo di 4 citofoni in parallelo oppure 3 citofoni ed un relè per la ripetizione della chiamata.

PS Pilota per scambio.

SE Elettroserratura. Protetto da PTC.

Conduttori.

Le sezioni dei conduttori in grassetto ----- (tranne i conduttori + e - alimentazione monitor dello schema VCC/11PU) devono essere maggiorate rispetto a quelle indicate sul foglio tecnico FT/01 e precisamente:

50m = 1 mm² (10/10)

100m = 1,5 mm² (14/10)

200m = 2 mm² (16/10)

GB Stand-by power supply complete with 12V 1.9Ah battery and battery charger. It supplies the whole audio door entry system, including the electric lock, even in case of mains failures due to temporarily black-outs. Dimensions: 232 x 217 x 55 mm.

Terminal board description:

0-125-220-240 Mains power supply.

Protected by PTC.

~* ~ **12V AC** for a maximum of 4 3W nameplate lamps.

+S 15V DC accessories power supply.

Protected by PTC.

+ - **9V DC** for audio. Protected by PTC

C Electronic call generator for a maximum of 4 telephones in parallel or 3 telephones and a relay for call repetition.

PS Switch pilot.

SE Electric lock. Protected by PTC.

Conductor

Heavy typed sections of the conductors ----- (with the exception of + and - conductors power supplying monitors as per diagram VCC/11PU) must be bigger than those indicated on technical sheet FT/01 that is:

50m = 1 mm² (10/10)

100m = 1.5 mm² (14/10)

200m = 2 mm² (16/10)

F Alimentation de secours complète de batterie 12V 1,9Ah et charge batterie. Elle alimente toute l'installation de portier, serrure électrique comprise, même en absence de tension de réseau due à des black out temporaires. Dimensions: 232 x 217 x 55 mm.

Description de bornier:

0-125-220-240 Alimentation du réseau.

Protégé par PTC.

~* ~ **12V AC** pour un maximum de 4 lampes porte noms de 3W.

+S 15V DC alimentation pour accessoires.

Protégé par PTC.

+ - **9V DC** pour la phonique. Protégé par PTC.

C Générateur d'appel électronique pour un maximum de 4 combinés en parallèle ou 3 combinés et un relais pour la répétition de l'appel.

PS Commutateur pilote.

SE Serrure électrique. Protégée par PTC.

Conducteurs

Les sections de conducteurs en gros ----- (exceptés les conducteurs + et - de l'alimentation monitor du schéma VCC/11PU) doivent être augmentées par rapport à celles indiquées comme suit :

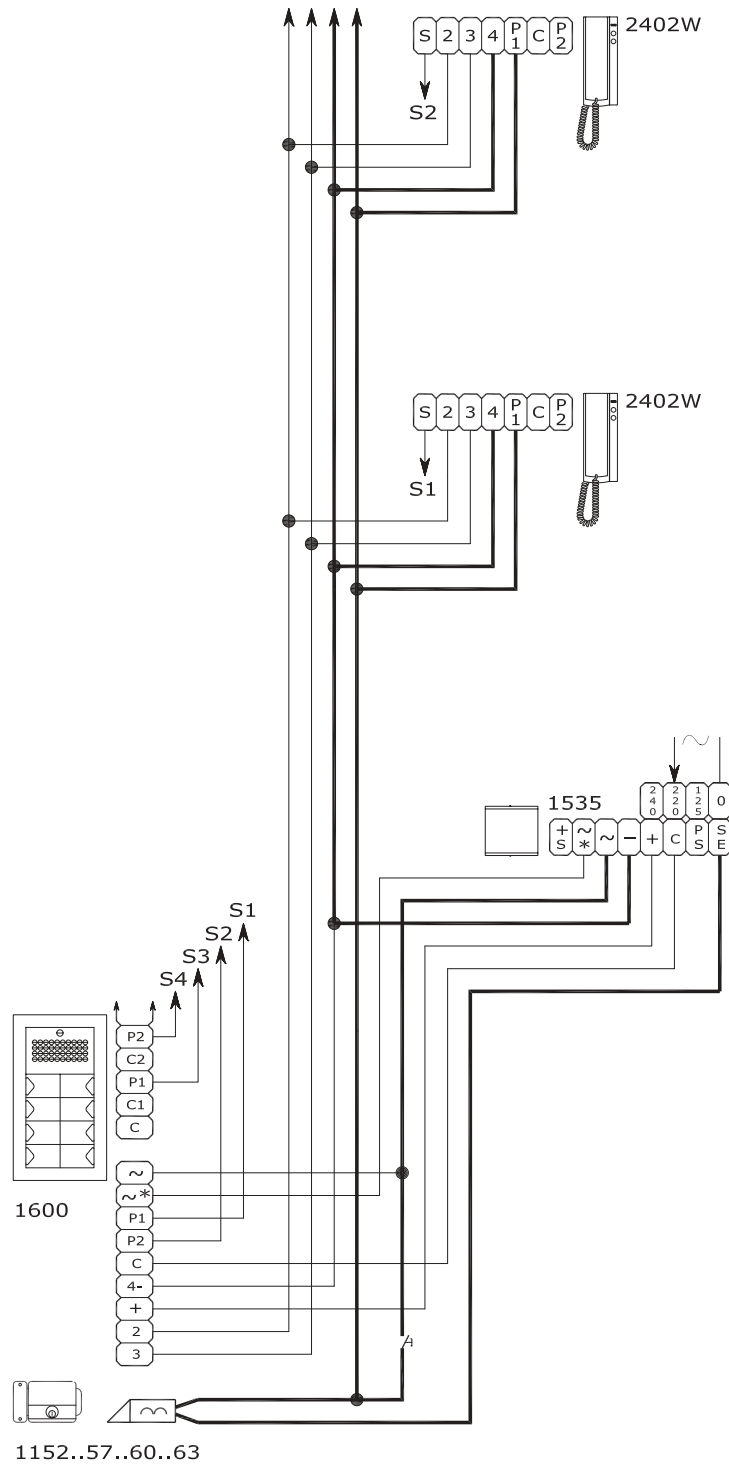
50m = 1 mm² (10/10)

100m = 1,5 mm² (14/10)

200m = 2 mm² (16/10)

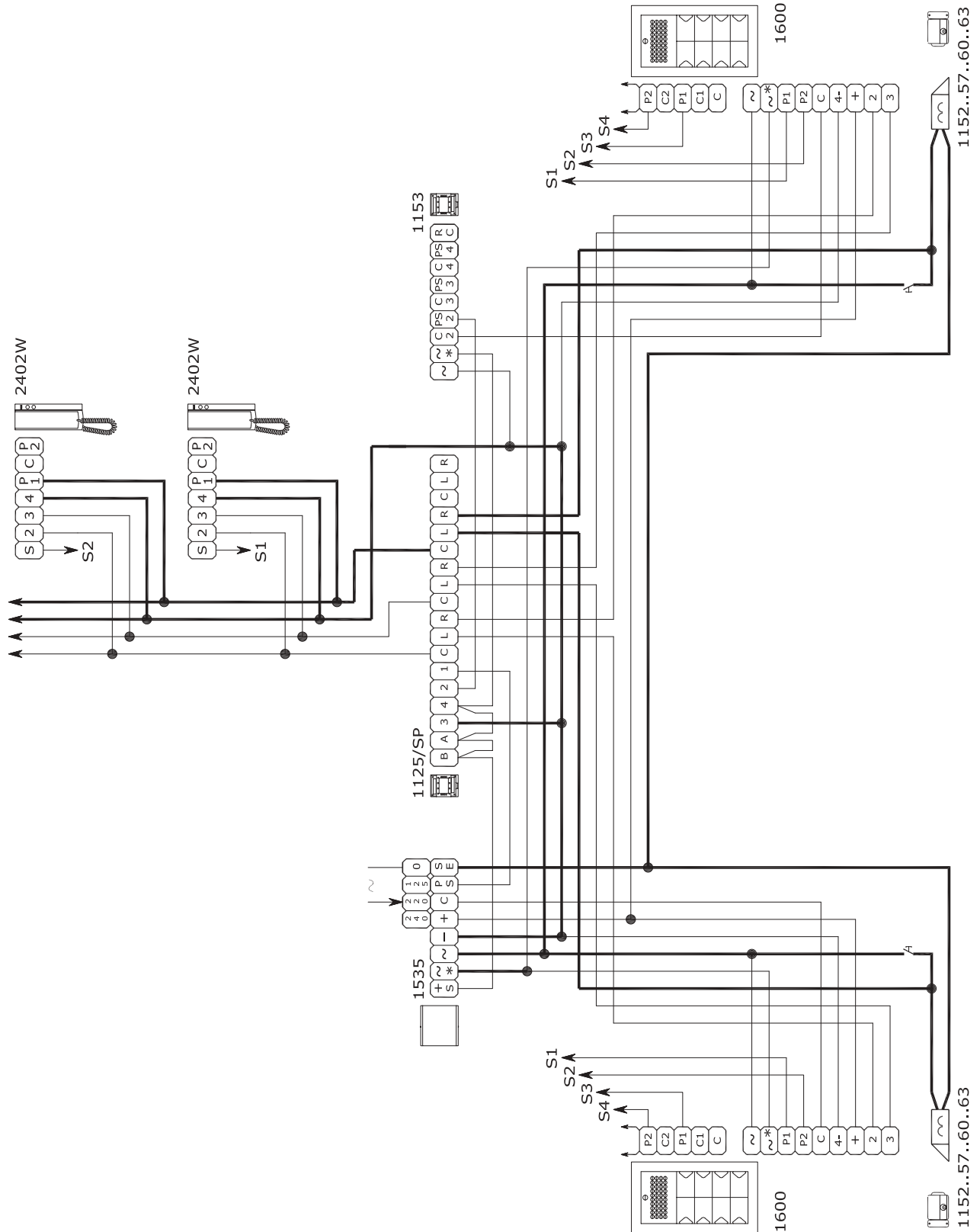
C5/01PS

- ① Impianto di portiere citofonico di base, con alimentatore di soccorso. Cablaggio tradizionale.
- ② Basic audio door entry system with stand-by power supply. Traditional cabling.
- ③ Installation parlophonique de base avec alimentation de secours. Câblage traditionnel.



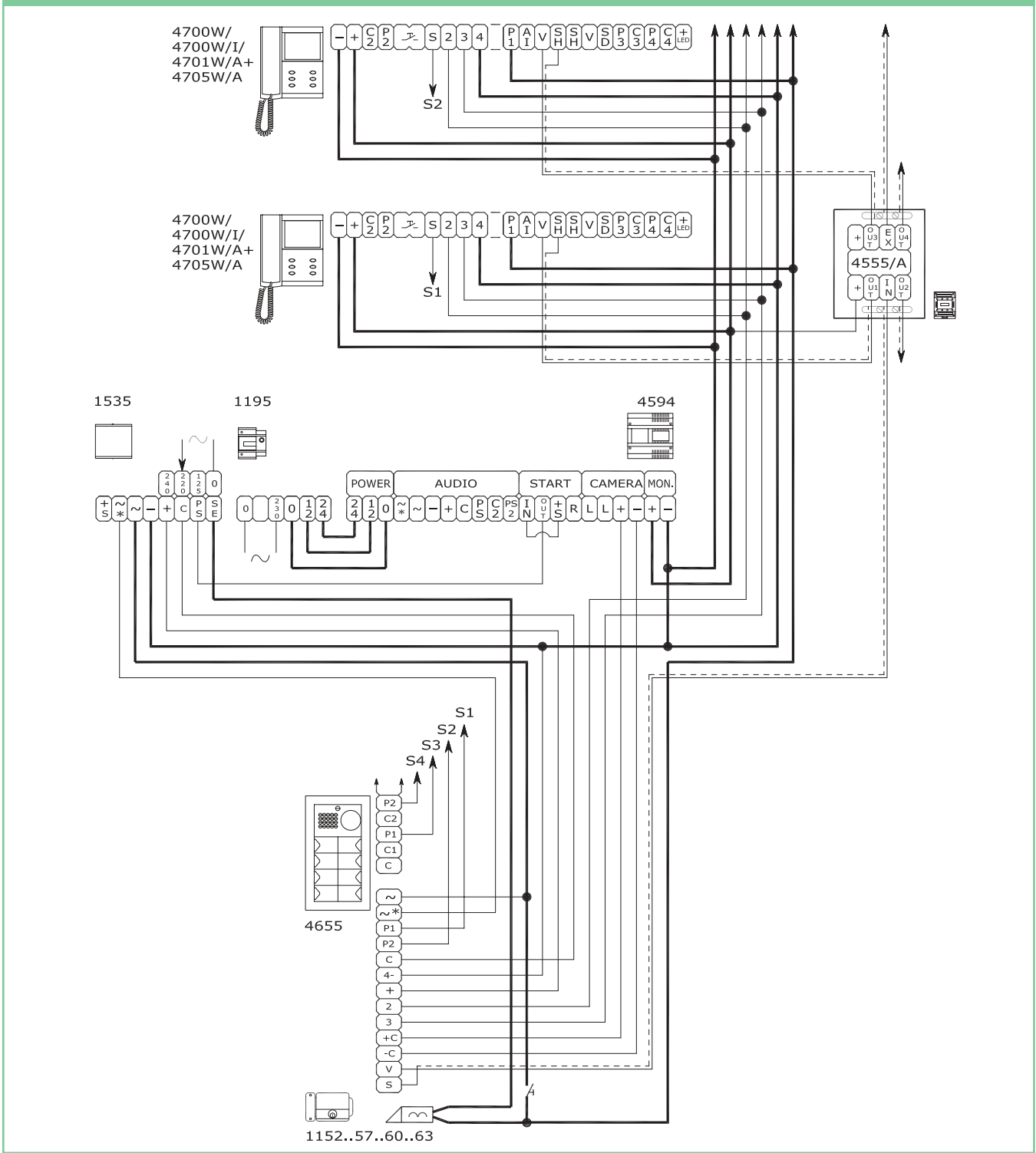
C5/02PS

- ① Impianto di portiere citofonico con 2 posti esterni con alimentazione di soccorso. Cablaggio tradizionale.
- ⒸⒹ Audio door entry system with 2 external units with a stand-by power supply. Traditional cabling.
- Ⓕ Installation parlophonique avec 2 postes extérieurs avec alimentation de secours. Câblage traditionnel.



VCC/11PU

- ① Impianto videocitfonico multiplo di base con alimentatore di soccorso per la sola sezione audio. Cablaggio tradizionale.
- Ⓒ Basic multiple video door entry system with stand-by power supply for the audio section. Traditional cabling.
- Ⓕ Installation visiophonique multiple de base avec alimentation de secours pour la section audio. Câblage traditionnel.



Comelit Group S.p.A. - Via Don Arrigoni 5 - 24020 Rovetta S. Lorenzo BG Italy - tel. (+39) 0346 750 011 - fax (+39) 0346 71436
 www.comelit.it info@comelit.it commerciale.italia@comelit.it export.department@comelit.it

Comelit
INTERNATIONAL
15, Rue Jean Zay
69800 Saint Priest
Tel 04 72 28 06 56 - Fax 04 72 28 83 29
http://www.comelit.fr
E-mail: Comelit.NH@wanadoo.fr

Comelit
NEDERLAND BV
Aventurijn 220
3316LB Dordrecht
Tel 078 65 11 201 - Fax: 078 61 70 955
http://www.comelit.nl
E-mail: info@comelit.nl

Comelit
GROUP BELGIUM
Chaussée de Ninove, 900 - 1703 Schepdaal (Dilbeek)
Ninoofsesteenweg, 900 - 1703 Schepdaal (Dilbeek)
Tel 02 411 50 99 - Fax 02 411 50 97
http://www.comelit.be
E-mail: info@comelit.be

Comelit
GROUP UK Ltd
1 Brownfields - Welwyn Garden City
HERTS - AL7 1AN
Tel 01707 377203 - Fax 01707 377204
http://www.comelitgroup.co.uk
E-mail: info@comelitgroup.co.uk

Comelit
GROUP S.P.A.
SINGAPORE REPRESENTATIVE OFFICE
51 Meyer Road - #17-02 View Point
Singapore 437874
Tel:+65-6440 5857 - Fax: +65 6440 5136
E-mail: comelit2004@yahoo.com.sg

FT/07 2^a edizione - 07/2006 - cod.22590536